as valao.Az	zienda USL della Valle d'Aosta.PROTOCOLLO.U.0105538.02-12-2022	
	ACCORDO CONTRATTUALE PER LA PROSECUZIONE DEL	
	PROGETTO PROTEZIONE FAMIGLIE FRAGILI	
	TRA	
	L'Azienda Unità Sanitaria Locale della Valle d'Aosta, di seguito indicata	
	"Azienda USL", con sede in Aosta, Via Guido Rey n.1, C.F. 91001750073 e	
	Partita IVA 0017733007 rappresentata dal Direttore Generale, Dott. Massimo	
	Uberti, domiciliato per la carica presso la sede dell'Azienda USL	
	E	
	ANPAS Comitato Regionale – Federazione Regionale del Soccorso VDA –	
	ODV, della Valle d'Aosta, C.F. 91022530074, con sede in Località La Croix	
	Noire, Rue Croix Noire, n. 67, rappresentata dal Presidente, Dott. Massimo	
	Pesenti Campagnoni, domiciliato per la carica presso la sede del Comitato	
	ANPAS VdA, di seguito denominata "ANPAS CR-Federazione Soccorso	
	VDA – ODV"	
	PREMESSO CHE	
	- il Progetto Protezione Famiglie Fragili (di seguito anche PPFF) è un	
	progetto della Rete Oncologica Piemonte e Valle d'Aosta, attivato in Valle	
	d'Aosta nel corso dell'anno 2019;	
	- il PPFF è rivolto a tutti i nuclei familiari a rischio di destabilizzazione per	
	l'insorgenza di malattia oncologica che presentano le seguenti fragilità:	
	famiglia con minori;	
	famiglia con ragazzi e/o giovani adulti;	
	famiglia con altri malati o con disabili;	
	famiglia con soggetti colpiti da disagio psichico;	
	 famiglia con soggetti colpiti da alcolismo e/o tossicodipendenza; 	
	1	

A		
ias valao.A	zienda USL della Valle d'Aosta.PROTOCOLLO.U.0105538.02-12-2022	
	famiglie con disagio economico per la presenza della malattia;	
	famiglia ristretta con fragilità/assenza di care giver;	
	famiglia con esperienze traumatiche (lutti, perdite, gravi malattie);	
	famiglia con difficoltà all'integrazione sociale, linguistica e culturale;	
	gravi situazioni dovute all'emergenza pandemica da COVID-19.	
	- il PPFF si avvale della collaborazione di medici, infermieri, operatori socio-	
	sanitari, assistenti sociali e psicologi in rete con le strutture ospedaliere e	
	territoriali individuate come indispensabili alla realizzazione del Progetto	
	stesso;	
	- la Rete Oncologica richiede per l'attivazione e la prosecuzione di PPFF a	
	livello aziendale la presenza di un'Associazione/ODV disponibile a costituire	
	nel proprio bilancio un capitolo di spesa dedicato al progetto da utilizzare per	
	il pagamento delle figure richieste allo svolgimento delle attività necessarie a	
	rispondere ai bisogni degli utenti (educatori, assistenti tutelari familiari,	
	operatori della mini-équipe) e dei servizi ludici, ricreativi o in generale di	
	supporto ai minori. Tale fondo sarà alimentato inizialmente da contributi	
	diretti della Rete e dal ricavato delle attività di fundraising promosse da tutti i	
	sostenitori del progetto;	
	- l'ANPAS CR-Federazione soccorso VDA – ODV nel corso dell'anno 2019 si	
	è dimostrata disponibile all'attivazione del Progetto sopra descritto e che in	
	questi anni la collaborazione tra la suddetta ODV e l'Azienda USL è stata	
	proficua;	
	- l'Azienda USL, con deliberazione del Commissario n. 232 del 26/06/2019,	
	ha già approvato un accordo contrattuale, scaduta nel mese di agosto dell'anno	
	2022, con l'ANPAS CR-Federazione soccorso VDA – ODV per l'attuazione e	
	2	

DOTO ON 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	
as valao.Azienda USL della Valle d'Aosta.PROTOCOLLO.U.0105538.02-12-202	22
lo sviluppo del PPFF.	
SI STIPULA E CONVIENE QUANTO SEGUE	
ART. 1	
<u>OBIETTIVI</u>	
Obiettivo del PPFF è la costruzione di un servizio di accoglienza e di soste	gno
delle famiglie che accedono ai Centri oncologici ospedalieri e territor	ali,
attraverso la realizzazione di programmi assistenziali coerenti con la gan	ıma
di bisogni che le famiglie "fragili" presentano quando la malattia oncolog	gica
colpisce uno dei membri.	
Gli interventi saranno modulati in base al rilievo dei bisogni effettuato d	alla
mini-équipe aziendale debitamente formata e costituita da uno psicologo e	da
un assistente sociale ma che, in base alle fasi di malattia, può vedere coinv	olti
altri operatori sanitari e sociali.	
Obiettivo del PPFF è creare sinergie fra strutture sanitarie, sociali	ed
educative presenti sul territorio intervenendo con risorse proprie, ladd	ove
manchino, per rispondere con tempestività ai bisogni delle famiglie.	
ART. 2	
ADEMPIMENTI DELLA ONLUS	
L'ANPAS CR-Federazione soccorso VDA – ODV, in quanto ODV capofila	ı, si
farà carico di:	
- attivare le risorse di cui il Progetto Protezione Famiglie Fragili dispone	su
indicazione e collaborazione con la mini-équipe aziendale;	
- gestire e rendicontare alla Rete Oncologica la quota del Fondo a lei affida	to;
- effettuare la raccolta e la gestione dei dati utili alla costruzione dei prog	etti
di assistenza;	
3	

as valao.Azienda USL della Valle d'Aosta.PROTOCOLLO.U.0105538.02-12-2022	
las Valau. Azieriua USL uella Valle u Austa. FIVOTOCOLLO. U. 100050. UZ-12-2022	
- rendicontare adeguatamente le risorse economiche impiegate negli interventi	
di presa in carico delle famiglie fragili;	
- contribuire al reperimento fondi per il PPFF, oggetto di questo accordo, e	
sostenere le iniziative di reperimento fondi che i promotori del Progetto	
vorranno mettere in atto;	
ART. 3	
ADEMPIMENTI DELL'AZIENDA USL	
La S.C. di Oncologia ed Ematologia Oncologica dell'Azienda USL e la S.S.D.	
Psicologia si faranno carico di:	
- coinvolgere gli operatori ospedalieri nella segnalazione dei nuclei fragili da	
inserire in PPFF e nella costruzione dei programmi assistenziali;	
- avvalersi delle risorse di psicologia e di servizio sociale, se disponibili e	
qualora possibile in base alle esigenze aziendali, per la presa in carico delle	
famiglie fragili;	
- cooperare al reperimento di risorse economiche attraverso la costruzione di	
attività divulgative e l'utilizzo delle iniziative che i promotori del progetto	
vorranno mettere in atto.	
ART. 4	
ONERI ECONOMICI	
Le parti si faranno carico dell'onere economico relativo alle attività di propria	
competenza.	
La Rete Oncologica Piemonte e Valle d'Aosta interverrà economicamente per	
la prosecuzione del PPFF; le somme necessarie a sostenere il PPFF che	
saranno integrate con le attività di raccolta fondi svolte dalla ANPAS CR-	
Federazione soccorso VDA – ODV e dall'Azienda USL.	
A	
4	

as valao.Azienda USL della Valle d'Aosta.PROTOCOLLO.U.0105538.02-12-2022	
ART. 5	
RETE ONCOLOGICA PIEMONTE E VALLE D'AOSTA	
La Rete Oncologica del Piemonte e della Valle d'Aosta, nelle persone	
componenti l'Autorità Centrale di Coordinamento, monitora costantemente lo	
svolgimento del PPFF presenziando alle riunioni organizzative e	
supervisionando i report in stretta collaborazione con il Direttivo Regionale	
del Progetto stesso.	
ART. 6	
TRATTAMENTO DEI DATI	
Le parti si impegnano ad effettuare le operazioni di trattamento dei dati,	
attraverso il personale incaricato, nel rispetto rigoroso della normativa sulla	
privacy e delle misure minime di sicurezza di cui al Regolamento UE	
2016/679 e al D.Lgs. 196/2003 come modificato dal D.Lgs. 101/2018.	
Con successivo atto, che dovrà essere sottoscritto dalle parti, verranno	
precisati i rispettivi ruoli e responsabilità rispetto al trattamento dei dati	
relativi alle attività oggetto del presente accordo.	
Le parti dichiarano reciprocamente che i dati personali, raccolti nel corso	
dell'esecuzione del presente accordo contrattuale, vengono trattati	
esclusivamente per la finalità dell'accordo stesso.	
I suddetti dati potranno essere comunicati, esclusivamente in forma anonima,	
sia a soggetti pubblici, quando ne facciano richiesta per il perseguimento dei	
propri fini istituzionali, sia a soggetti privati, quando lo scopo della richiesta	
sia compatibile con i fini istituzionali della parte contrattuale a cui si	
riferiscono. Tutte le altre comunicazioni devono essere effettuate con dati	
anonimi.	
5	

as valao.Azienda USL della Valle d'Aosta.PROTOCOLLO.U.0105538.02-12-2022	
ART. 7	
DURATA	
Il presente accordo ha validità a parziale sanatoria dal 22/08/2022 al	
31/12/2023, fatta salva la facoltà di recesso anticipato da parte dei contraenti,	
da comunicarsi a mezzo PEC, con preavviso di almeno 90 giorni.	
L'azienda USL ha facoltà di recedere in qualsiasi momento dal presente	
accordo contrattuale qualora si verifichino cambiamenti di gestione all'interno	
della ANPAS CR-Federazione soccorso VDA – ODV o qualora si verifichino	
irregolarità nello svolgimento dell'attività.	
ART. 8	
FORO	
Per ogni eventuale controversia sarà competente il Tribunale del Foro di	
Torino.	
ART. 9	
ONERI FISCALI E SPESE DI REGISTRAZIONE	
Il presente accordo è soggetto a registrazione in caso d'uso, ai sensi degli artt.	
5 e 38 del DPR 26/04/1986 n. 131 con relativo onere a carico della parte	
richiedente.	
E' esente da imposta di bollo ai sensi dell'art. 27bis del DPR n. 642 del 1972.	
ART. 10	
DIRITTO DI ESCLUSIVA	
Il presente accordo non costituisce diritto di esclusiva (in merito ai servizi	
nella stessa descritti) nei confronti dell'Azienda USL.	
Letto, approvato e sottoscritto.	
Aosta,	
6	

as valan A	zienda USL della Valle d'Aosta.PROTOCOLLO.U.0105538.02-12-2022	
Ido Valao./\		
	Per l'Azienda USL Valle d'Aosta	
	Tel i Azienda OSL vane d Aosta	
	Il Direttore Generale	
	Per ANPAS Comitato Regionale–Federazione Regionale del Soccorso VDA–	
	ODV	
	Il Presidente	
	_	
	7	